



*Project Consulting in Pharma and Biotech*

---

**Wenn die Natur anfängt einzupacken fangen wir an auszupacken!  
Zum Herbstbeginn 2006 bietet Ihnen ASPIRAS viele Neuigkeiten:**

---

## **GALANTOS PHARMA**

ASPIRAS berät und unterstützt seit dem Sommer die in Mainz ansässige Firma Galantos Pharma GmbH in der präklinischen Phase der Entwicklung. Galantos Pharma ist eine Schwester der Galantos Genetic GmbH und entwickelt verträglichere und zielgerichtete Präparate gegen die sich ausbreitende Alzheimer'sche Demenz. Grundlage für die Medikamente ist der Naturstoff Galantamin. ASPIRAS plant die einzelnen Projektaktivitäten gemäß Notice to Applicants und schlägt Dienstleister für die Durchführung der Untersuchungen vor.

<http://www.galantos.com>

---

## **ASPIRAS-LIVE!**

Für unsere ASPIRAS-Live! Mitglieder haben wir Ende September unser Versprechen eingelöst: wie bereits angekündigt entwickeln wir diesen Bereich ja fortlaufend weiter und so freuen wir uns, Ihnen ab sofort echte Live! Eindrücke von ASPIRAS mittels unserer neuen Diashow vermitteln zu können.  
Sehen Sie, wer wir sind und wie und wo wir für Sie arbeiten!!

Mitgliederzugang:

<http://www.aspiras.de/de/seiten/aspiras-live/intern/index.html>

Sie sind noch kein ASPIRAS-Live! Mitglied? Dann wird es aber Zeit, denn dieser Service ist für Sie völlig kostenlos, und Live! bietet Ihnen viele interessante und weiterführende Informationen rund um ASPIRAS und seine Spezialgebiete Pharma und Biotech.

Sie wollen Mitglied werden:

<http://www.aspiras.de/de/seiten/aspiras-live/anmelden.html>

---

## **HIGH-TECH-GRÜNDERFONDS & MEDOVENT**

Einen besonderen Kunden konnte ASPIRAS mit der Firma „Medovent“ gewinnen. Das sehr junge, aber höchst innovative Unternehmen ist noch in der Gründungsphase begriffen und will im medizin-technischen Bereich mit seiner Idee von neuartigen Ureterschienen und Herniennetzen am Markt erfolgreich werden. ASPIRAS war bei der Erstellung des Businessplans für das Unternehmen bereits sehr erfolgreich beteiligt und konnte sowohl den HighTech-Gründerfonds, als auch das Land Rheinland-Pfalz als Investoren für das Startup-Unternehmen gewinnen. Die Geschäftsführerin von ASPIRAS, Frau Pauly, wird die Gründer auch noch in den kommenden Monaten coachen, bis der Betrieb „auf eigenen Beinen steht“.

Die Website von Medovent steht kurz vor ihrer Veröffentlichung.

---

## **LETTER OF EXCELLENCE**

Endgültig und sehr erfolgreich ist unser Engagement im Innovations- und Gründerzentrum in Sinzig zu Ende gegangen. Wir haben mehrfach in den vorangegangen Newslettern (verfügbar unter <http://www.aspiras.de/de/seiten/download/index.html>) darüber berichtet. Bereits Anfang Mai haben wir von Landrat Dr.Pföhler und dem Bürgermeister von Sinzig Herrn Kroeger für unsere Arbeit einen „Letter of Excellence“ erhalten. Seit kurzem ist dieser nun auf unserer Website unter [http://www.aspiras.de/de/seiten/loe/loe\\_ahrweiler.html](http://www.aspiras.de/de/seiten/loe/loe_ahrweiler.html) abrufbar.

---

## **AM PULS DER ZEIT**

Vom 30. bis 31. August fand in Bonn ein Workshop der DGRA (Deutsche Gesellschaft für Regulatory Affairs) statt. ASPIRAS war dort einerseits mit einem Informationsstand vertreten, andererseits nutzten die Mitarbeiter die Möglichkeiten, an beiden Konferenztagen ihre Kenntnisse zu Themen wie Pharmarecht, Qualitätssicherung, Arzneimittelzulassung und Nutzenbewertung auf den aktuellsten Stand zu bringen.

<http://www.dgra.de>

---

## **WISSENSTICKER**

Wussten Sie schon, daß ASPIRAS nicht nur eine .de Domain, sondern auch eine .com Domain betreibt? Denn ASPIRAS ist nicht nur im deutschsprachigen Raum tätig, sondern berät auch Kunden auf internationaler Ebene.  
<http://www.aspiras.com>

---

## **TAKE A BREAK!**

Gönnen Sie sich mal eine kleine Auszeit und machen Sie eine kreative Pause. Wir haben zu diesem Zweck und zu Ihrer Unterstützung einen kurzen Leitsatz mit visueller und musikalischer Untermalung bereitgestellt:  
<http://www.aspiras.de/de/seiten/break.html>

---

## **FORDERN SIE ASPIRAS**

Vereinbaren sie mit uns ein unverbindliches Gespräch zu Ihren Fragenstellungen. ASPIRAS nimmt sich der Problemlösung an und liefert Ihnen ein Grobkonzept inklusive einer Kostenschätzung. Unser Leistungsangebot passt sich ihrem individuellen Bedarf an. Es kann je nach gewähltem Zuschnitt die Bausteine Zieldefinition, Zeitplanung, Durchführung, Personal- und Kapazitätsausstattung sowie Abschluss- und Rechenschaftsbericht einschließlich der laufenden Zwischenberichte enthalten. ASPIRAS liefert Ihnen das Projektergebnis zum vereinbarten Zeitpunkt.

Kontakt über Cathrin Pauly, pauly@aspiras.de

---

## **NEWSLETTER ABBESTELLEN**

Sie möchten den 4mal im Jahr erscheinenden ASPIRAS-Newsletter nicht mehr erhalten? Dann können Sie ihn selbstverständlich abbestellen. Schicken Sie eine leere Mail mit dem Betreff „Newsletter abbestellen“ an pauly@aspiras.de, wir werden Sie dann umgehend aus der Empfängerliste herausnehmen.

Sehr freundlich fänden wir es natürlich, wenn Sie uns über den Grund für die Kündigung nicht im Ungewissen ließen.

---

## **KONTAKT & COPYRIGHT**

Cathrin Pauly  
ASPIRAS Project Consulting in Pharma and Biotech  
Am Rosengarten 29  
D-55131 Mainz

Phone: +49 (0) 6131 - 99 53 04  
Mobile: +49 (0) 162 - 615 07 83  
Fax: +49 (0) 6131 - 99 53 05  
e-Mail: pauly@aspiras.de  
Internet: www.aspiras.de

copyright 2006 by ASPIRAS - Project Consulting in Pharma and Biotech